



Council of the
European Union

153025/EU XXV. GP
Eingelangt am 01/09/17

Brussels, 1 September 2017

11712/17

Interinstitutional File:
2017/0147 (NLE)

JUR 393
PECHE 311

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Council Regulation (EU) 2017/1398 of 25 July 2017 amending Regulation (EU) 2017/127 as regards certain fishing opportunities
(*Official Journal of the European Union L 199 of 29 July 2017*)

LANGUAGES concerned: **BG, ES, CS, DA, DE, ET, EL, EN, FR, HR, IT, LV, LT, HU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SL, FI, SV**

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(c) (obvious errors in a number of language versions)

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

OBSERVATIONS to be notified to: secretariat.jl-rectificatifs@consilium.europa.eu
(DQL Rectificatifs, Directorate Quality of Legislation, Legal Service)

ПОПРАВКА

**на Регламент (ЕС) 2017/1398 на Съвета от 25 юли 2017 година за изменение на
Регламент (ЕС) 2017/127 по отношение на някои възможности за риболов**

(Официален вестник на Европейския съюз L 199 от 29 юли 2017 г.)

На страница 3, член 1, точка 2:

вместо:

„Приложения IA и IG към Регламент (ЕС) 2017/127 се изменят ...“,

да се чете:

„Приложения IA, IB и IG към Регламент (ЕС) 2017/127 се изменят ...“.

На страница 7, приложението, точка 1, буква е), уводните думи:

вместо:

„е) таблицата за възможностите за риболов на морски костур в международни води от зони I и II се заменя със следното:“,

да се чете:

„2. В приложение IB към Регламент (ЕС) 2017/127 таблицата за възможностите за риболов на морски костур в международни води от зони I и II се заменя със следното:“.

На страница 7, приложението, точка 2:

вместо:

„2. В приложение II към Регламент (ЕС) 2017/127 ...“,

да се чете:

„3. В приложение II към Регламент (ЕС) 2017/127 ...“.

CORRECCIÓN DE ERRORES

**del Reglamento (UE) 2017/1398 del Consejo, de 25 de julio de 2017, por el que se modifica el
Reglamento (UE) 2017/127 en lo que respecta a determinadas posibilidades de pesca**

(Diario Oficial de la Unión Europea L 199 de 29 de julio de 2017)

En la página 3, artículo 1, punto 2:

donde dice:

«2) Los anexos IA y ID del Reglamento (UE) 2017/127 se modifican según lo establecido en el anexo del presente Reglamento.»,

debe decir:

«2) Los anexos IA, IB y ID del Reglamento (UE) 2017/127 se modifican según lo establecido en el anexo del presente Reglamento.».

En la página 7, anexo, apartado 1, letra f), frase introductoria:

donde dice:

«f) el cuadro de posibilidades de pesca de gallineta en aguas internacionales de las zonas I y II se sustituye por el siguiente:»,

debe decir:

«2. En el anexo IB del Reglamento (UE) 2017/127, el cuadro de posibilidades de pesca de gallineta en aguas internacionales de las zonas I y II se sustituye por el texto siguiente:».

En la página 7, anexo, apartado 2:

donde dice:

«2. En el anexo ID del Reglamento (UE) 2017/127, [...]»,

debe decir:

«3. En el anexo ID del Reglamento (UE) 2017/127, [...]».

OPRAVA

Nařízení Rady (EU) 2017/1398 ze dne 25. července 2017, kterým se mění nařízení (EU) 2017/127, pokud jde o některá rybolovná práva

(Úřední věstník Evropské unie L 199 ze dne 29. července 2017)

Strana 3, čl. 1 bod 2:

Místo:

„2) Přílohy IA a ID nařízení (EU) 2017/127 se mění...“,

má být:

„2) Přílohy IA, IB a ID nařízení (EU) 2017/127 se mění...“.

Strana 7, příloha, bod 1 písm. f) návětí

Místo:

„f) tabulka rybolovných práv pro okouníky rodu *Sebastes* v mezinárodních vodách oblastí I a II se nahrazuje tímto:“,

má být:

„2. V příloze IB nařízení (EU) 2017/127 se tabulka rybolovných práv pro okouníky rodu *Sebastes* v mezinárodních vodách oblastí I a II nahrazuje tímto:“.

Strana 7, příloha, bod 2:

Místo:

„2. V příloze ID nařízení (EU) 2017/127 ...“,

má být:

„3._____V příloze ID nařízení (EU) 2017/127 ...“.

BERIGTIGELSE

**til Rådets forordning (EU) 2017/1398 af 25. juli 2017 om ændring af forordning (EU) 2017/127
for så vidt angår visse fiskerimuligheder**

(Den Europæiske Unions Tidende L 199 af 29. juli 2017)

Side 3, artikel 1, nr. 2:

I stedet for:

"2) Bilag IA og ID til forordning (EU) 2017/127 ændres ..."

læses:

"2) Bilag IA, IB og ID til forordning (EU) 2017/127 ændres...".

Side 7, bilaget, pkt. 1, litra f), den indledende tekst:

I stedet for:

"f) Tabellen over fiskerimuligheder for rødfisk i internationale farvande i I og II affattes
således:"

læses:

"2. I bilag IB til forordning (EU) 2017/127 affattes tabellen over fiskerimuligheder for rødfisk i
internationale farvande i I og II således:".

Side 7, bilaget, pkt. 2:

I stedet for:

"2. I bilag ID til forordning (EU) 2017/127 ..."

læses:

"3. I bilag ID til forordning (EU) 2017/127 ...".

BERICHTIGUNG

der Verordnung (EU) 2017/1398 des Rates vom 25. Juli 2017 zur Änderung der Verordnung (EU) 2017/127 hinsichtlich bestimmter Fangmöglichkeiten

(Amtsblatt der Europäischen Union L 199 vom 29. Juli 2017)

Seite 3, Artikel 1 Nummer 2:

Anstatt:

"Die Anhänge IA und ID der Verordnung (EU) 2017/127 ..."

muss es heißen:

"Die Anhänge IA, IB und ID der Verordnung (EU) 2017/127 ..."

Seite 7, Anhang, Nummer 1 Buchstabe f einleitender Teil:

Anstatt:

"f) Die Tabelle mit den Fangmöglichkeiten für Rotbarsch in den internationalen Gewässern von I und II erhält folgende Fassung:"

muss es heißen:

"2. In Anhang IB der Verordnung (EU) 2017/127 erhält die Tabelle mit den Fangmöglichkeiten für Rotbarsch in den internationalen Gewässern von I und II folgende Fassung:"

Seite 7, Anhang, Nummer 2:

Anstatt:

"2. In Anhang ID der Verordnung (EU) 2017/127 ..."

muss es heißen:

"3. In Anhang ID der Verordnung (EU) 2017/127 ..."

PARANDUS

**nõukogu 25. juuli 2017. aasta määruses (EL) 2017/1398, millega muudetakse määrust
(EL) 2017/127 seoses teatavate kalapüügivõimalustega**

(Euroopa Liidu Teataja L 199, 29. juuli 2017)

Leheküljel 3 põhjenduses 8

asendatakse

„Pärast nimetatud ajavahemikku lõppu muutus soovitus keeld kehtetuks.“

järgmisega:

„Pärast nimetatud ajavahemiku lõppu muutus soovitus keeld kehtetuks.“

Leheküljel 3 artikli 1 punktis 2

asendatakse

„2) Määruse (EL) 2017/127 IA ja ID lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.“

järgmisega:

„2) Määruse (EL) 2017/127 IA, IB ja ID lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.“

Leheküljel 7 lisa punkti 1 alapunkti f sissejuhatavas lauses

asendatakse

„f) tabel, milles on esitatud meriahvena püügivõimalused I ja II püügipiirkonna
rahvusvahelistes vetes, asendatakse järgmisega:“

järgmisega:

„2. Määruse (EL) 2017/127 IB lisa tabel, milles on esitatud meriahvena püügivõimalused I ja II
püügipiirkonna rahvusvahelistes vetes, asendatakse järgmisega:“.

Leheküljel 7 lisa punktis 2

asendatakse

„2. Määruse (EL) 2017/127 ID lisas ...“

järgmisega:

„3. Määruse (EL) 2017/127 ID lisas ...“.

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΟ

**του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1398 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουλίου 2017, για την τροποποίηση
του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127 όσον αφορά ορισμένες αλιευτικές δυνατότητες**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 199 της 29ης Ιουλίου 2017)

Στη σελίδα 3, άρθρο 1, σημείο 2:

αντί:

«2) Τα παραρτήματα ΙΑ και ΙΔ του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127 τροποποιούνται»,

διάβαζε:

«2) Τα παραρτήματα ΙΑ, ΙΒ και ΙΔ του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127 τροποποιούνται».

Στη σελίδα 7, στο παράρτημα, σημείο 1 στοιχείο στ):

αντί:

«στ) ο πίνακας αλιευτικών δυνατοτήτων για το κοκκινόψαρο στα διεθνή ύδατα των ζωνών Ι και ΙΙ αντικαθίσταται από τον ακόλουθο πίνακα:»,

διάβαζε:

«2. Στο παράρτημα ΙΒ του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127, ο πίνακας αλιευτικών δυνατοτήτων για το κοκκινόψαρο στα διεθνή ύδατα των ζωνών Ι και ΙΙ αντικαθίσταται από τον ακόλουθο πίνακα:».

Στη σελίδα 7, στο παράρτημα, σημείο 2:

αντί:

«2. Στο παράρτημα ΙΔ του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127,...:»,

διάβαζε:

«3. Στο παράρτημα ΙΔ του κανονισμού (ΕΕ) 2017/127, ...».

CORRIGENDUM

to Council Regulation (EU) 2017/1398 of 25 July 2017 amending Regulation (EU) 2017/127 as regards certain fishing opportunities

(Official Journal of the European Union L 199 of 29 July 2017)

On page 3, recital 8:

for:

"The prohibition under that recommendation no longer applied after that the end of that period.",

read:

"The prohibition under that recommendation no longer applied after the end of that period.".

On page 3, Article 1, point 2:

for:

"(2) Annexes IA and ID to Regulation (EU) 2017/127 are amended ...",

read:

"(2) Annexes IA, IB and ID to Regulation (EU) 2017/127 are amended ...".

On page 7, the Annex, point 1(f), the opening wording:

for:

"(f) the fishing opportunities table for redfish in international waters of I and II is replaced by the following:",

read:

"2. In Annex IB to Regulation (EU) 2017/127, the fishing opportunities table for redfish in international waters of I and II is replaced by the following:".

On page 7, the Annex, point 2:

for:

"2. In Annex ID to Regulation (EU) 2017/127 ...",

read:

"3. In Annex ID to Regulation (EU) 2017/127 ...".

RECTIFICATIF

au règlement (UE) 2017/1398 du Conseil du 25 juillet 2017 modifiant le règlement (UE) 2017/127 en ce qui concerne certaines possibilités de pêche

("Journal officiel de l'Union européenne" L 199 du 29 juillet 2017)

Page 3, article 1^{er}, point 2):

Au lieu de:

"2) Les annexes I A et I D du règlement (UE) 2017/127 sont modifiées ..."

lire:

"2) Les annexes I A, I B et I D du règlement (UE) 2017/127 sont modifiées ..."

Page 7, annexe, point 1 f), les mots introductifs:

Au lieu de:

"f) le tableau des possibilités de pêche pour les sébastes dans les eaux internationales des zones I et II est remplacé par le tableau suivant:"

lire:

"2. À l'annexe I B du règlement (UE) 2017/127, le tableau des possibilités de pêche pour les sébastes dans les eaux internationales des zones I et II est remplacé par le tableau suivant:"

Page 7, annexe, point 2:

Au lieu de:

"2) À l'annexe I D du règlement (UE) 2017/127, ..."

lire:

"3. À l'annexe I D du règlement (UE) 2017/127, ..."

ISPRAVAK

Uredbe Vijeća (EU) 2017/1398 od 25. srpnja 2017. o izmjeni Uredbe (EU) 2017/127 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti

(Službeni list Europske unije L 199 od 29. srpnja 2017.)

Na stranici 3., u članku 1. točki 2.:

umjesto:

„2. prilozi I.A i I.D Uredbi (EU) 2017/127 mijenjaju se ...”

treba stajati:

„2. prilozi I.A, I.B i I.D Uredbi (EU) 2017/127 mijenjaju se ...”.

Na stranici 7., u Prilogu, u točki 1. podtočki (f), u uvodnom tekstu:

umjesto:

„(f) Tablica ribolovnih mogućnosti za škarpinu u međunarodnim vodama u zonama I. i II. zamjenjuje se sljedećim:”

treba stajati:

„2. U Prilogu I.B Uredbi (EU) 2017/127 tablica ribolovnih mogućnosti za škarpinu u međunarodnim vodama u zonama I. i II. zamjenjuje se sljedećim:”.

Na stranici 7., u Prilogu, u točki 2.:

umjesto:

„2. U Prilogu I.D Uredbi (EU) 2017/127 ...”

treba stajati:

„3. U Prilogu I.D Uredbi (EU) 2017/127 ...”.

RETTIFICA

**del regolamento (UE) 2017/1398 del Consiglio, del 25 luglio 2017, che modifica
il regolamento (UE) 2017/127 per quanto riguarda determinate possibilità di pesca**

(Gazzetta ufficiale dell'Unione europea L 199 del 29 luglio 2017)

Pagina 3, articolo 1, punto 2:

anziché:

"2) gli allegati IA e ID del regolamento (UE) 2017/127 sono modificati ...",

leggasi:

"2) gli allegati IA, IB e ID del regolamento (UE) 2017/127 sono modificati ...".

Pagina 7, allegato, punto 1, lettera f), frase iniziale:

anziché:

"f) la tabella sulle possibilità di pesca per lo scorfano nelle acque internazionali delle zone I e II è
sostituita dalla seguente:",

leggasi:

"2. Nell'allegato IB del regolamento (UE) 2017/127, la tabella sulle possibilità di pesca per lo
scorfano nelle acque internazionali delle zone I e II è sostituita dalla seguente:".

Pagina 7, allegato, punto 2:

anziché:

"2. Nell'allegato ID del regolamento (UE) 2017/127...",

leggasi:

"3. Nell'allegato ID del regolamento (UE) 2017/127...".

LABOJUMS

**Padomes Regulā (ES) 2017/1398 (2017. gada 25. jūlijs), ar ko Regulu (ES) 2017/127 groza
attiecībā uz dažām zvejas iespējām**

("Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis" L 199, 2017. gada 29. jūlijs)

3. lappusē 1. panta 2. punktā

tekstu:

"Regulas (ES) 2017/127 IA un ID pielikumu groza ..."

lasīt šādi:

"Regulas (ES) 2017/127 IA, IB un ID pielikumu groza ..."

7. lappusē pielikumā 1. punkta f) apakšpunkta ievadfrāzē

tekstu:

"f) zvejas iespēju tabulu attiecībā uz sarkanāsari starptautiskajos ūdeņos I un II zonā aizstāj ar šādu:"

lasīt šādi:

"2. Regulas (ES) 2017/127 IB pielikumā zvejas iespēju tabulu attiecībā uz sarkanāsari
starptautiskajos ūdeņos I un II zonā aizstāj ar šādu:"

7. lappusē pielikumā 2. punktā

tekstu:

"2. Regulas (ES) 2017/127 ID pielikumā ..."

lasīt šādi:

"3. Regulas (ES) 2017/127 ID pielikumā ...".

**2017 m. liepos 25 d. Tarybos reglamento (ES) 2017/1398, kuriuo iš dalies keičiamos
Reglamento (ES) 2017/127 nuostatos, susijusios su tam tikromis žvejybos galimybėmis,
klaidų ištaisymas**

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L 199, 2017 m. liepos 29 d.)

3 puslapis, 1 straipsnio 2 punktas:

yra:

„2) Reglamento (ES) 2017/127 IA ir ID priedai iš dalies keičiami kaip nustatyta šio Reglamento priede.“,

turi būti:

„2) Reglamento (ES) 2017/127 IA, IB ir ID priedai iš dalies keičiami kaip nustatyta šio Reglamento priede.“;

7 puslapis, priedo 1 punkto f papunktis, įžanginė formuluotė:

yra:

„f) Paprastųjų jūrinių ešerių žvejybos I ir II parajonių tarptautiniuose vandenyse galimybių lentelė pakeičiama taip:“,

turi būti:

„2. Reglamento (ES) 2017/127 IB priede paprastųjų jūrinių ešerių žvejybos I ir II parajonių tarptautiniuose vandenyse galimybių lentelė pakeičiama taip:“;

7 puslapis, priedo 2 punktas:

yra:

„2. Reglamento (ES) 2017/127 ID priede ...“,

turi būti:

„3. Reglamento (ES) 2017/127 ID priede ...“.

HELYESBÍTÉS

**az (EU) 2017/127 rendelet bizonyos halászati lehetőségek tekintetében történő módosításáról
szóló, 2017. július 25-i (EU) 2017/1398 tanácsi rendelethez**

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 199., 2017. július 29.)

A 3. oldalon az 1. cikk 2. pontjában:

a következő szövegrész:

„2. Az (EU) 2017/127 rendelet IA. és ID. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.”,

helyesen:

„2. Az (EU) 2017/127 rendelet IA., IB. és ID. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.”.

A 7. oldalon, a melléklet (1) pont f) alpontjában:

a bevezető fordulatban:

„f) A vörös álsügéreknek az I és II övezet nemzetközi vizein folytatott halászatára vonatkozó halászati lehetőségeket ismertető táblázat helyébe a következő táblázat lép:”,

helyesen:

„2. Az (EU) 2017/127 rendelet IB. mellékletében, a vörös álsügéreknek az I és II övezet nemzetközi vizein folytatott halászatára vonatkozó halászati lehetőségeket ismertető táblázat helyébe a következő táblázat lép:”.

A 7. oldalon, a melléklet 2. pontjában:

a következő szöveg:

„(2) Az (EU) 2017/127 rendelet ID. mellékletében ...”,

helyesen:

„(3) Az (EU) 2017/127 rendelet ID. mellékletében ...”.

RETTIFIKA

**tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2017/1398 tal-25 ta' Lulju 2017 li jemenda r-Regolament
(UE) 2017/127 fir-rigward ta' ċerti opportunitajiet tas-sajd**

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 199 tat-29 ta' Lulju 2017)

Fil-paġna 3, l-Artikolu 1, punt 2:

minflok:

"L-Annessi IA u ID tar-Regolament (UE) 2017/127 huma emendati ...",

aqra:

"L-Annessi IA, IB u ID tar-Regolament (UE) 2017/127 huma emendati ...".

Fil-paġna 7, l-Anness, punt 1(f), il-kliem tal-ftuħ:

minflok:

"(f) it-tabella tal-opportunitajiet tas-sajd għar-redfish fl-ilmijiet internazzjonali ta' I u II hija sostitwita b'dan li ġej:",

aqra:

"2. Fl-Anness IB għar-Regolament (UE) 2017/127, it-tabella tal-opportunitajiet tas-sajd għar-redfish fl-ilmijiet internazzjonali ta' I u II hija sostitwita b'dan li ġej:".

Fil-paġna 7, l-Anness, punt 2:

minflok:

"2. Fl-Anness ID għar-Regolament (UE) 2017/127...",

aqra:

"3. Fl-Anness ID għar-Regolament (UE) 2017/127...".

RECTIFICATIE

van Verordening (EU) 2017/1398 van de Raad van 25 juli 2017 tot wijziging van Verordening (EU) 2017/127 wat bepaalde vangstmogelijkheden betreft

(Publicatieblad van de Europese Unie L 199 van 29 juli 2017)

Bladzijde 3, artikel 1, punt 2:

in plaats van:

"2. De bijlagen IA en ID bij Verordening (EU) 2017/127 worden gewijzigd...",

lezen:

"2. De bijlagen IA, IB en ID bij Verordening (EU) 2017/127 worden gewijzigd..."

Bladzijde 7, de bijlage, punt 1, onder f), inleidende zin:

in plaats van:

"f) de vangstmogelijkhetentabel voor roodbaars in de Noorse wateren van I en II wordt vervangen door de volgende tabel:",

lezen:

"2. In bijlage IB bij Verordening (EU) 2017/127 wordt de vangstmogelijkhetentabel voor roodbaars in de Noorse wateren van I en II vervangen door de volgende tabel:"

Bladzijde 7, de bijlage, punt 2:

in plaats van:

"2. In bijlage ID bij Verordening (EU) 2017/127 ...",

lezen:

"3. In bijlage ID bij Verordening (EU) 2017/127 ...".

SPROSTOWANIE

do rozporządzenia Rady (UE) 2017/1398 z dnia 25 lipca 2017 r. zmieniającego rozporządzenie (UE) 2017/127 w odniesieniu do niektórych uprawnień do połowów

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 199 z 29 lipiec 2017 r.)

Strona 3, art. 1 pkt 2

zamiast:

„... w załącznikach IA oraz ID do rozporządzenia (UE) 2017/127 wprowadza się zmiany ...”

powinno być:

„... w załącznikach IA, IB oraz ID do rozporządzenia (UE) 2017/127 wprowadza się zmiany ...”.

Strona 7, załącznik, pkt 1 lit. f), wyrażenie wprowadzające:

zamiast:

„f) tabela określająca uprawnienia do połowów karmazynów w wodach międzynarodowych obszarów I oraz II otrzymuje brzmienie:”

powinno być:

„2. W załączniku IB do rozporządzenia (UE) 2017/127 tabela określająca uprawnienia do połowów karmazynów w wodach międzynarodowych obszarów I oraz II otrzymuje brzmienie:”.

Strona 7, załącznik, pkt 2:

zamiast:

„2. W załączniku ID do rozporządzenia (UE) 2017/127 ...”

powinno być:

„3. W załączniku ID do rozporządzenia (UE) 2017/127 ...”.

RETIFICAÇÃO

ao Regulamento (UE) 2017/1398 do Conselho, de 25 de julho de 2017, que altera o Regulamento (UE) 2017/127 no respeitante a determinadas possibilidades de pesca

(Jornal Oficial da União Europeia L 199 de 29 de julho de 2017)

Na página 3, artigo 1.º, ponto 2:

onde se lê:

"2) Os anexos IA e ID do Regulamento (UE) 2017/127 são alterados...",

leia-se:

"2) Os anexos IA, IB e ID do Regulamento (UE) 2017/127 são alterados...".

Na página 7, anexo, ponto 1, alínea f), trecho introdutório:

onde se lê:

"f) o quadro de possibilidades de pesca de cantarilho em águas internacionais das subzonas I e II é substituído pelo seguinte quadro:",

leia-se:

"2. No anexo IB do Regulamento (UE) 2017/127, o quadro de possibilidades de pesca de cantarilho em águas internacionais das subzonas I e II é substituído pelo seguinte quadro:".

Na página 7, anexo, ponto 2:

onde se lê:

"2. No anexo ID do Regulamento (UE) 2017/127, ...",

leia-se:

"3. No anexo ID do Regulamento (UE) 2017/127, ...".

RECTIFICARE

**la Regulamentul (UE) 2017/1398 al Consiliului din 25 iulie 2017 de modificare a
Regulamentului (UE) 2017/127 în ceea ce privește anumite posibilități de pescuit**

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 199 din 29 iulie 2017)

La pagina 3, articolul 1, punctul 2:

în loc de:

„2. Anexele IA și ID la Regulamentul (UE) 2017/127 se modifică”

se citește:

„2. Anexele IA, IB și ID la Regulamentul (UE) 2017/127 se modifică”

La pagina 7, în anexă, punctul 1 litera (f), formularea introductivă:

în loc de:

„(f) Tabelul referitor la posibilitățile de pescuit pentru sebastă în apele internaționale din zonele I și II se înlocuiește cu următorul tabel:”

se citește:

„2. În Anexa IB la Regulamentul (UE) 2017/127, tabelul referitor la posibilitățile de pescuit pentru sebastă în apele internaționale din zonele I și II se înlocuiește cu următorul tabel:”

La pagina 7, în anexă, punctul 2:

în loc de:

„2. În anexa ID la Regulamentul (UE) 2017/127, ...”

se citește:

„3. În anexa ID la Regulamentul (UE) 2017/127, ...”

KORIGENDUM

**k nariadeniu Rady (EÚ) 2017/1398 z 25. júla 2017, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2017/127,
pokiaľ ide o určité rybolovné možnosti**

(Úradný vestník Európskej únie L 199 z 29. júla 2017)

Na strane 3, článok 1 bod 2:

namiesto:

„2. Prílohy IA a ID k nariadeniu (EÚ) 2017/127 sa menia tak, ...“

má byť:

„2. Prílohy IA, IB a ID k nariadeniu (EÚ) 2017/127 sa menia tak, ...“.

Na strane 7, príloha, bod 1 písm. f), úvodná veta:

namiesto:

„f) Tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa sebastesa hlbinného v medzinárodných vodách zón I a II sa nahrádza takto:“

má byť:

„2. V prílohe IB k nariadeniu (EÚ) 2017/127 sa tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa sebastesa hlbinného v medzinárodných vodách zón I a II nahrádza takto:“.

Na strane 7, príloha, bod 2:

namiesto:

„2. V prílohe ID k nariadeniu (EÚ) 2017/127 ...“

má byť:

„3. V prílohe ID k nariadeniu (EÚ) 2017/127 ...“.

POPRAVEK

Uredbe Sveta (EU) 2017/1398 z dne 25. julija 2017 o spremembi Uredbe (EU) 2017/127 glede nekaterih ribolovnih možnosti

(Uradni list Evropske unije L 199 z dne 29. julija 2017)

Stran 3, člen 1, točka 2:

besedilo:

„priloge IA in ID k Uredbi (EU) 2017/127 se spremenita ...“,

se glasi:

„priloge IA, IB in ID k Uredbi (EU) 2017/127 se spremenijo...“,

Stran 7, Priloga, točka 1(f), uvodni stavek:

besedilo:

„(f) tabela ribolovnih možnosti za rdečega okuna v mednarodnih vodah območij I in II se nadomesti z naslednjim:“,

se glasi:

„2. V Prilogi IB k Uredbi (EU) 2017/127 se tabela ribolovnih možnosti za rdečega okuna v mednarodnih vodah območij I in II nadomesti z naslednjim:“.

Stran 7, Priloga, točka 2:

besedilo:

„2. V Prilogi ID k Uredbi (EU) 2017/127 se ...“,

se glasi:

„3. V Prilogi ID k Uredbi (EU) 2017/127 se ...“.

OIKAISU

neuvoston asetukseen (EU) 2017/1398, annettu 25 päivänä heinäkuuta 2017, asetuksen (EU) 2017/127 muuttamisesta tiettyjen kalastusmahdollisuuksien osalta

(Euroopan unionin virallinen lehti L 199, 29. heinäkuuta 2017)

Sivulla 3, 1 artiklan 2 kohdassa:

on:

"2) Muutetaan asetuksen (EU) 2017/127 liitteet I A ja I D tämän asetuksen ...",

pitää olla:

"2) Muutetaan asetuksen (EU) 2017/127 liitteet I A, I B ja I D tämän asetuksen ...".

Sivulla 7, liitteen 1 kohdan f alakohdan johdantolauseessa:

on:

"f) korvataan punasimpun kalastusmahdollisuuksia kansainvälisillä vesillä alueilla I ja II koskeva taulukko seuraavasti:",

pitää olla:

"2. Korvataan asetuksen (EU) 2017/127 liitteessä I B punasimpun kalastusmahdollisuuksia kansainvälisillä vesillä alueilla I ja II koskeva taulukko seuraavasti:".

Sivulla 7, liitteen 2 kohdassa:

on:

"2. Korvataan asetuksen (EU) 2017/127 liitteessä I D ...",

pitää olla:

"3. Korvataan asetuksen (EU) 2017/127 liitteessä I D ...".

RÄTTELSE

**till rådets förordning (EU) 2017/1398 av den 25 juli 2017 om ändring av förordning (EU)
2017/127 vad gäller vissa fiskemöjligheter**

(Europeiska unionens officiella tidning L 199 av den 29 juli 2017)

Sidan 3, artikel 1 led 2

I stället för:

"2. Bilagorna IA och ID till förordning (EU) 2017/127 ska ändras ..."

ska det stå:

"2. Bilagorna IA, IB och ID till förordning (EU) 2017/127 ska ändras ...".

Sidan 7, bilagan, punkt 1 f, inledningen

I stället för:

"f) Tabellen över fiskemöjligheter för kungsfiskar i internationella vatten i I och II ska ersättas med följande:"

ska det stå:

"2. I bilaga IB till förordning (EU) 2017/127 ska tabellen över fiskemöjligheter för kungsfiskar i internationella vatten i I och II ersättas med följande:".

Sidan 7, bilagan, punkt 2

I stället för:

"2. I bilaga ID till förordning (EU) 2017/127 ..."

ska det stå:

"3. I bilaga ID till förordning (EU) 2017/127 ...".
